

Amicâla dâi patoisan de Savegnî, Forî et einveron : tenâblia dâo 28 de djuin 2003 à Forî

Autor(en): **Goumaz, Marie-Louise**

Objekttyp: **Article**

Zeitschrift: **L'ami du patois : trimestriel romand**

Band (Jahr): **30 (2003)**

Heft 123

PDF erstellt am: **22.07.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-244599>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Amicâla dâi patoisan de Savegnî, Forî
et einveron.

Tenâbllia dâo 28 de djuin 2003 à Forî

L'è pè onna raveu d'einfè que noûtron novî
presideint, Jean-Louis Chaubert, a saluâ 47
patoisan qu'avant pas z'u pouâire dè lâo fère
à cramâ! 16 s'îrant estiusâ. Aprî onna tsantâ-
ïe pè Lè Sansounet, la tenâbllia a ètâ eimbrèyâ
à dè bon. Falyâi sè dècidâ po onna salyâita.
Victor Corthésy a fé 3 proposechon et l'è St-
Ursanne qu'a ètâ chè. Sarâ po lo demîcro 10 de
satteimbro 2003.- Lo presideint l'a lyè lo rap-
poo de Pierre Guex (fro dâo payî) su lo 50 émo
de l'Associachon vaudoise dâi z'ami dâo patois
et l'a bin remachâ lè meimbro de l'Amicâla que
diant adî "preseint!" quand faut âidyî quauque
pâ. - Dama Irène Noverraz, la vèva d'on riére-
presideint de l'Amicâla è nommâïe meimbro hono-
réro avoué dâi fèlicitachon du que l'a prâi sè
90 an. N'ein ora 4 meimbro honoréro que sant
eintre 90 et 100 an, sant : Louise Chollet et
Lucette Décosterd que lo presideint salue, Rey-
nold Richard (on riére-presideint) que por vouâi
sè tin âo frè, et dan Irène Noverraz que guide
onco son tenomobilo! - Lo presideint rappelle
la fîta dâo Rebiolon pè la Savouye lè 30 et 31

d'âoû mâ, cein tsî su la fîta de la truffye
que l'Associachon "Jorat, souviens-toi" pre-
pare à La Ferme des Troncs à Mèzîre. On pâo
pas ître pertot! ein on yâdzo!

Su quie n'ein z'u onna galésa eimpartyà fame-
lyîra avoué on bon petit-goutâ quemet de co-
tema. Lo presideint a cllioû la tenâbllia
ein sohiteint tot dè bon à tsacon et... se
possîblyo onna câra de plyodze!

Marie-Louise Goumaz.

Po recafâ

On coo reincontre on autro coo et lâi fâ :

- Sâ-to porquie lâi a rein que lo 30%
dâi fennè que vant âo paradi?
- Na, n'ein sé rein.
- Eh bin, se lâi ein avâi mé, sarâi
l'einfè!!!

Mâ, onna fenna que passâve per lé avâi oyu
la reponsa. Ye di à l'hommo :

- Sède-vo cein qu'on farâ no z'autrè
fennè quand lâi arâ pe min d'hommo
su la terra?
- Na, vretâblliemeint na! N'ein sé rein.
- Eh bin! no dresserein on autr'animau
que sarâ à noûtron serviço!

Lo coo l'a pas su cein que falyâi repipâ
et l'a rein appondu! M.-L.G.
